

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do *Boletim Oficial* deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias do que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA			
	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series; (As 3 series)†	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acréscio o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

Secretariat

Administration Office of Salcete

Notice n.º 16/62

Roque Fenelon da Piedade Azaredo, Administrator:

I hereby make it known, at the request of the Municipality of this Administrative Division, that as the tithes and deposits reserved as a security for the undermentioned works, are to be returned all the interested parties are hereby notified to approach this Office, within a period of 30 days, from the date of the publication of this notice in the Government Gazette, with any complaints they have as regards the non-payment of salaries or for materials and other indemnifications to which they are entitled in accordance with sub-clause 1 of article 60 of Labour Legislation (Lei das Empreitadas) in force:

1. — Work of construction of foot-paths in the pooton of Verna-Utorda, carried out by the contractor Nazario Noronha of Margão;
2. — Work of placing a double coating on the worn out foot walks of the tarred roads of Margão city, carried out by the contractor Vassudeva Pundollica Salcar, from Vasco da Gama;
3. — Work of repairing the tarred roads of the Margão city, carried out by the contractor Vassudeva Pundollica Salcar, from Vasco da Gama;
4. — Work of tarring part of the road Vardé Valaulicar, of this city, carried out by the contractor Vassudeva Pundollica Salcar, from Vasco da Gama;
5. — Work of tarring the junction of the roads Matildes Barreto Xavier Colaço and Manuel Albuquerque, carried out by the same Salcar;
6. — Work of construction of a dog-kennel, carried out by the contractor Nazario Noronha, of Margão;
7. — Work of construction of 4 aqueducts on the road of Davorlim, carried out by the contractor Alberto Caetano Cardoso, from Raia;
8. — Work of tarring a section of the road Manuel Albuquerque, of this city, carried out by the contractor Alberto Caetano Cardoso, from Raia;
9. — Work of tarring the lane that passes behind the Church of Margão and connects the road Floriano Barreto with the road Ganganeli Rebelo, of Margão, carried out by the contractor Alberto Caetano Cardoso, from Raia; and
10. — Work of reconstruction of some aqueducts of the municipal road that leads from Margão to Curtorim, carried out by the same Cardoso.

Margão, 8th August, 1962. — The Administrator, *Roque Fenelon da Piedade Azaredo*.

(Tradução)
GOVERNO DE GOA, DAMÃO
E DIO

Secretaria

Administração do Concelho de Salsete

Edital n.º 16/62

Roque Fénelon da Piedade Azaredo, administrador:

Faço saber, à solicitação da Câmara Municipal deste concelho, que, tendo de ser restituídos os débitos e depósitos reservados para a garantia das obras abaixo indicadas, são por este avisados todos os interessados a vir apresentar nesta Administração, no prazo de trinta dias, a contar da publicação deste no *Boletim Oficial*, quaisquer reclamações por falta de pagamento de jornais, materiais e outras indemnizações a que se julguem com direito, nos termos do § 1.º de artigo 60.º da Lei das Empreitadas em vigor:

1. — Obra de construção de passeios no pontão de Verná-Utorda, adjudicada a Nazário, de Margão;
2. — Obra de colocação da camada dupla de revestimento sobre os pavimentos desgastados nas ruas asfaltadas da cidade de Margão, adjudicada a Vassudeva Pundollica Salcar, de Vasco da Gama;
3. — Obra da reparação das ruas asfaltadas desta cidade de Margão, idem;
4. — Obra de asfaltamento dum troço da rua Vardé Valaulicar, desta cidade, idem;
5. — Obra de asfaltamento do troço da ligação entre as ruas Matildes Barreto Xavier Colaço e a rua de Manuel Albuquerque, idem;
6. — Obra de construção dum canil, adjudicada a Nazário Noronha, de Margão;
7. — Obra de construção de 4 aquedutos na estrada de Davorlim, adjudicada a Alberto Caetano Cardoso, da Raia;
8. — Obra de asfaltamento duma faixa na rua de Manuel Albuquerque desta cidade, idem;
9. — Obra de asfaltagem da travessa que passa por trás da igreja de Margão, ligando a rua Floriano Barreto com a de Ganganeli Rebelo, desta cidade, idem; e
10. — Obra de reconstrução de alguns aquedutos da estrada municipal que de Margão se dirige a Curtorim, idem.

Margão, 8 de Agosto de 1962. — O Administrador, *Roque Fénelon da Piedade Azaredo*.

Administration Office of Canacona

Forest Section

Notice

It's hereby made known that:

a) On the first working day, 20 days after the publication of this notice in the Government Gazette, at 11-30 a. m., in the Administration of Taluka of Canacona and in the presence of the committee referred to in the para only of article 54 of the Forest Regulations there will take place the auction of the forest produce listed below, confiscated and deposited in case no. 107 of the forest violation of 1957, on the basic value of Rs. 119-26 n. p., which has been fixed in the respective report of inspection; the bidder will have to pay, at the moment, the amount of the bid increased by 1% for charity works, lest the auction be considered invalid and also to remove the produce auctioned under the supervision of the Forest guards of the area, within 30 days after notification of the «Visto» of the Administrative Court of the auction contract, otherwise the produce will revert to the State.

b) If there be no candidates for the auction, there will be a 2nd one in the same Administration and before the same committee on the 10th working day after the date of the 1st one, at 11-30 a. m., with a reduction of $\frac{1}{4}$ th of the above mentioned basis and under the same conditions.

c) If there be no candidates also for the 2nd one a 3rd auction will take place, before the same committee, on the 1st day after the date of the 2nd one, at 11-30 a. m., on any basis of offer and under the same conditions.

The person interested in the auction will have to deposit in this Administration a sum corresponding to, at least, 10% of the basis of auction, which will be respectively returned if the bid is not allotted.

This notice is published for information of all the concerned and similar ones will be fixed at the usual places.

List

Nine pieces of zambo. Two of quinzol of volume of 2,384 m³.

Notice

It's hereby made known that:

a) On the first working day, 20 days after the publication of this notice in the Government Gazette, at 11 a. m., in the Administration of Taluka of Canacona and in the presence of the committee referred to in the para only of article 54 of the Forest Regulations there will take place the auction of the forest produce listed below confiscated and deposited in case no. 8 of the forest violation of 1961, on the basic value of Rs. 70-39 n. p., which has been fixed in the respective report of inspection; the bidder will have to pay, at the moment, the amount of the bid increased by 1% for charity works, lest the auction be considered invalid and also to remove the produce auctioned under the supervision of the Forest guards of the area, within 30 days after notification of the «Visto» of the Administrative Court of the auction contract, otherwise the produce will revert to the State.

b) If there be no candidates for the auction, there will be a 2nd one in the same Administration and before the same committee on the 10th working day after the date of the first one, at 11 a. m., with a reduction of $\frac{1}{4}$ th of the above mentioned basis and under the same conditions.

c) If there be no candidates also for the 2nd one a 3rd auction will take place, before the same committee, on the 1st day after the date of the 2nd one, at 11 a. m. on any basis of offer and under the same conditions.

The person interested in the auction will have to deposit in this Administration a sum corresponding to, at least, 10% of the basis of auction which will be respectively returned if the bid is not allotted.

Administração do Concelho de Canacona

Secção das Matas

Edital

Faz-se público o seguinte:

a) Que no primeiro dia útil após o lapso de tempo de vinte dias sobre a publicação deste edital no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas e 30 minutos, na Administração do concelho de Canacona, e perante a comissão a que se refere o § único do artigo 54.º do Regulamento para a Administração das Matas de Goa, em vigor, se procederá à venda, em hasta pública, do produto florestal constante da relação infra, apreendido e depositado no processo de infração florestal n.º 107 do ano de 1957, pela base de licitação de Rps. 119-26 n. p., de valor tabelar atribuído no respectivo exame directo, devendo o adjudicatário pagar de pronto a respectiva quantia de adjudicação acrescida de 1 por cento para obras pias, sob pena de correr o risco de a adjudicação ficar sem efeito, e bem assim remover o produto adjudicado, sob fiscalização do respectivo pessoal florestal, dentro do prazo de trinta dias, a contar da notificação do visto do Tribunal Administrativo no contrato de arrematação, sob pena de o mesmo produto reverter ao Estado;

b) Ficando deserta a referida praça, proceder-se-á à segunda praça na mesma Administração e perante a mesma comissão no décimo dia útil posterior àquele para que a primeira praça foi designada, pelas 11 horas e 30 minutos, com redução de $\frac{1}{4}$ sobre a supradita base de licitação e com as mesmas cláusulas e condições;

c) Ficando também deserta a segunda praça, proceder-se-á à terceira praça na mesma Administração e perante a mesma comissão no décimo dia útil posterior àquele para que a segunda praça foi designada, pelas 11 horas e 30 minutos, por qualquer preço da base de licitação e com as mesmas cláusulas e condições.

Os interessados, para serem admitidos à praça, terão que depositar nesta Administração a importância correspondente a, ao menos, 10 por cento da base de licitação, sendo certo que a importância depositada será devolvida ao depositante que não tiver sido adjudicatário.

E para constar se expeditu este e outros de igual teor serão afixados nos lugares de estilo.

Relação

Nove paus de zambó e dois ditos de quinzol do volume de 2,384 m³.

Edital

Faz-se público o seguinte:

a) Que no primeiro dia útil após o lapso de tempo de vinte dias sobre a publicação deste edital no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, na Administração do concelho de Canacona, e perante a comissão a que se refere o § único do artigo 54.º do Regulamento para a Administração das Matas de Goa, em vigor, se procederá à venda em hasta pública, do produto florestal constante da relação infra, apreendido e depositado no processo de infração florestal n.º 8 do ano de 1961, pela base de licitação de Rps. 70-39 n. p., de valor tabelar atribuído no respectivo exame directo, devendo o adjudicatário pagar de pronto a respectiva quantia de adjudicação acrescida de 1 por cento para obras pias, sob pena de correr o risco de a adjudicação ficar sem efeito, e bem assim remover o produto adjudicado, sob fiscalização do respectivo pessoal florestal, dentro do prazo de trinta dias, a contar de notificação do visto do Tribunal Administrativo no contrato de arrematação, sob pena de o mesmo produto reverter ao Estado;

b) Ficando deserta a referida praça, proceder-se-á à segunda praça na mesma Administração e perante a mesma comissão no décimo dia útil posterior àquele para que a primeira praça foi designada, pelas 11 horas, com redução de $\frac{1}{4}$ sobre a supradita base de licitação e com as mesmas cláusulas e condições;

c) Ficando também deserta a segunda praça, proceder-se-á à terceira praça na mesma Administração e perante a mesma comissão no décimo dia útil posterior àquele para que a primeira praça foi designada, pelas 11 horas, por qualquer preço da base de licitação e com as mesmas cláusulas e condições.

Os interessados, para serem admitidos à praça, terão que depositar nesta Administração a importância correspondente a, ao menos, 10 por cento da base de licitação, sendo certo que a importância depositada será devolvida ao depositante que não tiver sido adjudicatário.

This notice is published for information of all the concerned and similar ones will be fixed at the usual places.

List

2 pieces of «maretá»; 1 piece of «nano»; 3 pieces of «kin-zob»; 1 piece of «zambolera» of 1,521 m³ and 2 beams of 1st class.

Notice

It's hereby made known that:

a) On the first working day, 20 days after the publication of this notice in the Government Gazette, at 11 a.m., in the Administration of Taluka of Canacona and in the presence of the Committee referred to in the para only of article 54 of the Forest Regulations there will take place the auction of the forest produce listed below, confiscated and deposited in case n.º 16 of the forest violation of current year, on basic value of Rs. 62-91 n. p. which has been fixed in the respective report of inspection; the bidder will have to pay, at the moment, the amount of the bid increased by 1% for charity works, lest the auction be considered invalid and also to remove the produce auctioned under the supervision of the Forest guards of the area, within 30 days after notification of the «Visto» of the Administrative Court of the auction contract, otherwise the produce will revert to the State.

b) If there be no candidates for the auction, there will be a 2nd one in the same Administration and before the same committee on the 10th working day after the date of the first one, at 11 a. m., with a reduction of ¼th of the above mentioned basis and under the same conditions.

c) If there be no candidates also for the 2nd one a 3rd auction will take place, before the same committee, on the 1st day after the date of the 2nd one, at 11 a. m., on any basis of offer and under the same conditions.

The person interested in the auction will have to deposit in this Administration a sum corresponding to, at least, 10% of the basis of auction which will be respectively returned if the bid is not allotted.

This notice is published for information of all the concerned and similar ones will be fixed at the usual places.

List

6 pieces of «maretá» of the volume of 1,120 m³; 1 m³ of thick fire-wood; 1 m³ of knotty fire-wood and 1 m³ of thin fire-wood.

Chauri, 2nd February, 1962. — The Secretary, *Chitranjana Xembu Sinai Quencro*.

Visa. — The Administrator, *Braz Barreto*.

Administration Office of Satari

Forest Section

Notice

It is hereby announced for the information of the interested that on the 21st day, from the 2nd day of publication hereof in the Government Gazette, at 11 a. m., in this Administration Office and before the Committee referred to in the final part of the para only of article 54 of the Forest Regulations in force, the following forest product obtained from the «cumerim» made last year 1961 in the Government Forest called «Manquems» or «Cormol Fonds» will be sold in auction, for the 2nd time: — 250 2nd class beams worth Rs. 375/-; 215 3rd class beams worth Rs. 129/-; 220 cubic metres of big size fire wood worth Rs. 495/-; 60 cubic metres of knotty fire wood worth Rs. 57/-; and 120 cubic metres of fine fire wood worth Rs. 136/-.

The initial bid will be ¼, of the above mentioned value.

The persons interested in the sale will have to deposit Rs. 50/-, before the Committee which will be refunded to the parties to whom the produce is not allotted.

The conditions for sale can be consulted in the office of this Administration on every working day during office hours.

E para constar se expediu este e outros de igual teor serão afixados nos lugares de estilo.

Relação

Dois paus de maretá; um dito de nanó; três ditos de quinzol e um dito de zambolera do volume de 1,521 m³ e dois agueiros da 1.ª sorte.

Edital

Faz-se o público seguinte:

a) Que no primeiro dia útil após o lapso de tempo de vinte dias sobre a publicação deste edital no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, na Administração do concelho de Canacona, e perante a comissão a que se refere o § único do artigo 54.º do Regulamento para a Administração das Matas de Goa, em vigor, se procederá à venda, em hasta pública, do produto florestal constante da relação infra, apreendido e depositado no processo de infracção florestal n.º 16 do corrente ano, pela base de licitação de Rps. 62-91 n. p., de valor tabelar atribuído no respectivo exame directo, devendo o adjudicatário pagar de pronto a respectiva quantia de adjudicação acrescida de 1 por cento para obras pias, sob pena de correr o risco de adjudicação ficar sem efeito, e bem assim remover o produto adjudicado, sob fiscalização do respectivo pessoal florestal, dentro do prazo de trinta dias, a contar da notificação do visto do Tribunal Administrativo no contrato de arrematação, sob pena de o mesmo produto reverter ao Estado;

b) Ficando deserta a referida praça, proceder-se-á à segunda praça na mesma Administração e perante a mesma comissão no décimo dia útil posterior àquele para que a primeira praça foi designada, pelas 11 horas, com redução de ¼ sobre a supradita base de licitação e com as mesmas cláusulas e condições;

c) Ficando também deserta a segunda praça, proceder-se-á à terceira praça na mesma Administração e perante a mesma comissão no décimo dia útil posterior àquele para que a segunda praça foi designada, pelas 11 horas, por qualquer preço da base de licitação e com as mesmas cláusulas e condições.

Os interessados, para serem admitidos à praça, terão que depositar nesta Administração a importância correspondente a, ao menos, 10 por cento da base de licitação, sendo certo que a importância depositada, será devolvida ao depositante que não tiver sido adjudicatário.

E para constar se expediu este e outros de igual teor serão afixados nos lugares de estilo.

Relação

Seis paus de maretá do volume de um metro cúbico e cento e vinte decímetros cúbicos; um metro cúbico de lenha grossa; um dito de nodosa e um dito de fina.

Chauri, 2 de Fevereiro de 1962. — O Secretário, *Chitranjana Xembu Sinai Quencro*.

Visto — O Administrador, *Braz Barreto*.

Administração do Concelho de Satari

Secção das Matas

Anúncio

Faz-se público para conhecimento dos interessados que no 21.º dia, a contar do 2.º dia da publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, nesta Administração, perante a comissão a que se refere a parte final do § único do artigo 54.º do Regulamento para a Administração das Matas de Goa, em vigor, se procederá à venda em 2.ª praça do produto florestal abaixo discriminado existente na mata nacional denominada «Manquems», por outro nome «Cormol fonds», sita em Pale, proveniente de cumerim feito no ano findo de 1961: 250 agueiros de 2.ª sorte do valor de 375 rupias; 215 agueiros de 3.ª sorte do de 129 rupias; 220 m³ de lenha grossa do de 495 rupias; 60 m³ de lenha nodosa do de 57 rupias e 120 m³ de lenha fina do de 136 rupias.

A base de licitação será com redução de ¼, sobre o valor acima indicado.

Os pretendentes para serem admitidos à praça deverão efectuar previamente, perante a citada comissão o depósito de 50 rupias que será restituído após a arrematação aos concorrentes em que não for ultimado o lance.

As condições do contrato poderão ser examinadas na secretaria desta Administração, em todos os dias úteis e durante as horas regulamentares de serviço.

This announcement has been issued for general information and similar ones fixed in the usual places.

Valpoi, 24th July, 1962.—The Acting Secretary, *Joaquim Rafael Gago*.

Verified by.—The Acting Administrator, *Hermenegildo Fernandes*.

Administration Office of the Comunidades of Bardez

Notice

Sealed tenders will be received on the 12th September 1962, at 11 a. m., for the execution of the works of the flood-gate (pormim) of the fields of Chenad, belonging to the Comunidade of Siolim, estimated at Rs. 7500/-.

The terms are mentioned in the respective file no. 79/1962, which may be examined at this office, during any of the working days, at office hours.

Each tender should be accompanied by earnest money corresponding to 5 per cent of the above mentioned estimate.

If no tender is received by the above mentioned date, the same will be received on the next day, at the same hour.

Notice

Sealed tenders will be received on the 13th September next, at 11 a. m., for the execution of the work to render the sluice-gate of the paddy-field Quinabata of the Comunidade of Boa-Esperança of Aldoná, impermeable, estimated at Rs. 4833-33 n. p.

The terms are mentioned in the respective file n.º 120/1962, which may be examined at this office during any working day and any working hours.

Each tender should be accompanied by earnest money corresponding to 5 per cent of the above mentioned estimate. If no tender is received by the above date, the same will be received on the next day, at the same time.

Mapuçá, 9th August, 1962.—The Secretary, *Mangueza R. S. Quencró*.

Visa.—The Administrator, *Sousa Gonçalves*.

Customs

Marmagao Customs

Certificate

Damodora Panduranga Sinal Sirvoicar, acting officer of Marmagao Customs:

I do hereby certify that a notice of time limit of 30 days has been affixed today at the door of this Office, notifying Sabjali Mahamad, mohamadan, working at the mosque at Panjim, at present absent at an unknown place, accused in fiscal case no. 2313/1962 of this Customs, that by the decree of indictment given in the same fiscal case, on twenty seventh July of 1962, he was involved in the delict of contrabando, on terms of no. 3 of article 37 of the Customs Law Code in force, regarding export smuggling of cigarettes and other goods, together with the accused Nangi, having been fixed to respective Sabjali the maximum fine of Rs. 10 000/-, prescribed in the para 2 of the article 38 of the said Customs Law Code, in addition to the amount of «Imposto de Justiça» and stamp duty.

I also certify that in the same notice it is mentioned that after the expiry of the said time if there be no intervention of the accused, the case will follow its course of legal terms in his absence.

To make it known this certificate has been issued.

Marmagao, 10th August, 1962.—The Acting Officer, *Damodora P. S. Sirvoicar*.

Visa.—The Director of Customs, *Viriato de Albuquerque*.

Revenue Department

Declaration

It is hereby declared that in the notice published in the Government Gazette no. 32, III series, there was a repetition in the indication of the dimensions of tractor tyres, as the

E para ser público se expediu este e outros de igual teor que serão afixados nos lugares de estilo.

Valpoi, 24 de Julho de 1962.—Pelo Secretário, *Joaquim Rafael Gago*.

Visto.—O Secretário, substituindo o Administrador, *Hermenegildo Fernandes*.

Administração das Comunidades de Bardês

Anúncio

Anuncia-se, novamente, que no dia 12 de Setembro próximo, pelas 11 horas, serão recebidas nesta Administração, propostas em carta fechada e lacrada para execução das obras de pormim das várzeas de «Chenad», da comunidade de Siolim, pelo preço orçado de Rps. 7500/-.

As condições constam do respectivo processo n.º 79/1962, que pode ser consultado nesta Administração, em todos os dias úteis a horas regulamentares de serviço.

A importância do depósito provisório equivalente a 5 por cento do dito preço, terá de acompanhar cada proposta.

Não entrando propostas no dia designado, serão as mesmas recebidas no dia imediato, à mesma hora.

Anúncio

Anuncia-se que no dia 13 de Setembro próximo, pelas 11 horas serão recebidas nesta Administração, propostas em carta fechada e lacrada para execução das obras de impermeabilização do portal da casana «Quinabata», da comunidade de Boa Esperança de Aldoná, orçada em Rps. 4833-33 n. p.

As condições constam do respectivo processo n.º 120/1962, que pode ser consultado nesta Administração, em todos os dias úteis a horas regulamentares de serviço.

A importância do depósito provisório equivalente a 5 por cento do preço orçado terá de acompanhar cada proposta. Não entrando proposta alguma no dia acima designado serão as mesmas recebidas no dia imediato, à mesma hora.

Mapuçá, 9 de Agosto de 1962.—O Secretário, *Mangueza R. S. Quencró*.

Visto.—O Administrador, *Sousa Gonçalves*.

Serviços das Alfândegas

Alfândega de Mormugão

Certidão

Damodora Panduranga Sinal Sirvoicar, oficial interino e escrevdo do cartório do contencioso, na Alfândega de Mormugão:

Certifico ter nesta data, afixado à porta desta Alfândega, um edital de dilação de trinta dias, notificando Sabjali Mahamad, moiro, em serviço no templo de khojas da cidade de Goa, hoje ausente em parte incerta, arguido no processo fiscal n.º 2313/1962, em curso nesta Alfândega, de que por despacho de indicição de vinte e sete de Julho findo, proferido no mesmo processo, foi o mesmo Sabjali incurso no delicto de contrabando, nos termos do n.º 3.º do artigo 37.º do Contencioso Aduaneiro do Ultramar, pela exportação clandestina de cigarros e outras mercadorias, juntamente com o arguido Nanji, tendo sido fixado ao referido Sabjali o máximo da multa em Rps. 10 000/-, prevista no § 2.º do artigo 38.º do citado contencioso, além de imposto de justiça e selo devidos.

Certifico mais que no referido edital está estipulado de que findo o referido prazo e não havendo intervenção do arguido no processo correrá o mesmo os seus trâmites à revelia.

O que para ser público se expdiu esta.

Alfândega de Mormugão, 10 de Agosto de 1962.—O Escrevdo do Cartório, *Damodora P. S. Sirvoicar*.

Visto.—O Director da Alfândega, *Viriato de Albuquerque*.

Serviços de Fazenda e Contabilidade

Declaração

Declara-se que no aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 32, 3.ª série, houve repetição na indicação das dimensões dos pneus de tractores, pois se lê duas vezes as dimensões de

dimensions 600×19 appear twice therein, when they should be read as 11×36 and 600×19, the said repetition being thus corrected by this declaration.

Goa, 20th August, 1962.—For the Director, *Carmo da Noronha*.

Public Works Department

Roads and Bridges Section

Nótese no. V. 14/62

Sealed tenders for the undermentioned works will be accepted at this Department upto 11 a. m., of 26th September next:

- 1.—Tarring of the highway no. 15, 3880 metres long (kms. 13 to 16/880), which leads from Borim to Sanvordem—Initial bid—Rs. 248,728/-.
- 2.—Repairs of the highway no. 15, 13000 metres long (kms. 0 to 13), which leads from Borim to Sanvordem—Initial bid—Rs. 49,250/-.

Tenders should be accompanied by a receipt of a temporary deposit, corresponding to 2.5 of the value of the work, made at the Treasury of this Department, and also by the documents referred to in the order no. 7905 dated 17-11-1960.

The respective files and other specifications of the contract can be consulted at this Division on all working days, during working hours.

Goa, 10th August, 1962.—The Head of the Division, *Lozima R. Camotim*.

Visa.—The Engineer Director, *Vitorino Pinto*.

Posts, Telegraphs and Telephones Department

«Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones»

List of receipts collected and expenses realized during the period from 1-1-1960 to 31-12-1960

Receipts

Members/with entrance fee	7 306\$70
Members/with quotas	63 353\$50
Interest on Declaration of Debt.	81 887\$48
Interest on Promissory Notes	110 769\$40
	192 656\$38

Temporary receipts:

Interests/without deposits in C. E. G. from 1936 to 1956	2 759\$62
	480 849\$30

Expenses

Pensions	291 537\$60
Expendient	2 396\$00
Sundry Expenses	36 527\$20
Rehabilitation	220\$00
	330 730\$80
Balance of exercise (a)	150 118\$50
	480 849\$30

(a) In terms of articles 49 and 50, 50% of this balance is transferred to the disposable fund and 50% to permanent fund:

Disposable fund	75 058\$25
Permanent fund	75 058\$25
	150 118\$50

«Direcção da Caixa de Auxílios aos empregados dos CTT», Goa, 5th May, 1962.—The «Secretário da Direcção», *Rogivira Venetza Camotim*.

Visa.—For the «Presidente da Direcção», *Gajana D. S. Molcornencar*.

600×19 quando se deve ler 11×36 e 600×19, o que pela presente declaração dá-se por rectificação.

Goa, 20 de Agosto de 1962.—Pelo Director dos Serviços, *Carmo da Noronha*.

Serviços das Obras Públicas e Transportes

Secção de Viação

Aviso n.º V. 14/62

Faz-se público que até às 11 horas do dia 26 do Setembro seguinte, aceitam-se nesta Direcção, propostas em carta fechada e lacrada para a execução das seguintes obras:

- 1.—Asfaltamento da E. N. n.º 15 de Borim a Sanvordem, entre os kms. 13 a 16/880 na extensão de 3880 metros, com a base de licitação de Rps. 248 728/-.
- 2.—Reparação da E. N. n.º 15 de Borim a Sanvordem, entre os kms. 0 a 13 na extensão de 13000,0 metros, com a base de licitação de Rps. 49 250/-.

As propostas deverão vir acompanhadas do documento comprovativo de ter efectuado na pagadoria desta Direcção o depósito provisório correspondente a 2,5 por cento do valor da obra, juntamente com os documentos mencionados na Portaria n.º 7905, de 17 de Novembro de 1960.

Os respectivos processos, programa de concurso e demais condições, encontram-se patentes nesta secção onde poderão ser consultados em todos os dias úteis, durante as horas regulamentares de serviço.

Secção de Viação, em Goa, 10 de Agosto de 1962.—O Chefe da Secção, *Lozima R. Camotim*.

Visto.—O Engenheiro Director, *Vitorino Pinto*.

Serviços dos Correios, Telégrafos e Telefones

Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones

Mapa de receita cobrada e despesa efectuada durante o período de 1-1-1960 a 31-12-1960

Receitas

Sócios c/joia	7 306\$70
Sócios c/quotas	63 353\$50
Juros de Decl. de dívida	81 887\$48
Juros de Letras	110 739\$40
	192 656\$38

Receitas eventuais:

Juros s/depósitos existentes na C. E. G. desde 1936 a 1956	2 759\$62
	480 849\$30

Despesas

Pensões	291 537\$60
Expendiente	2 396\$00
Diversas	36 527\$20
Restituição	220\$00
	330 730\$80
Saldo do exercício (a)	150 118\$50
	480 849\$30

(a) Deste saldo nos termos dos artigos 49.º e 50.º passam 50 por cento para o fundo disponível e 50 por cento para o fundo permanente:

Fundo disponível	75 058\$25
Fundo permanente	75 058\$25
	150 118\$50

Direcção da Caixa de Auxílios aos empregados dos CTT, em Goa, 5 de Maio de 1962.—O Secretário da Direcção, *Rogivira Venetza Camotim*.

Visto.—Pelo Presidente da Direcção, *Gajana D. S. Molcornencar*.

«Caixa Económica de Goa»

Operation Department

Notice

In pursuance of para. 1 of article 32 of the Regulations of «Caixa Económica de Goa», notice is hereby given that Maria Jose Guilhermina Pereira, alias Maria Josefa Guilhermina Pereira, widow, residing in Goa, has applied for the withdrawal of Rs. 76-11 n. p., this being the balance in this Institution, of the account of her late husband Jose Francisco Manuel João Fernandes. The account referred to is no. 7818. Anyone who has a right to this amount or a part of it should make a claim to the Head Office of the said Institution within a period of six months, beginning from the date of the publication of this notice in the Government Gazette, after the expiry of which her claim will be taken into consideration.

Goa, 7th August, 1962. — The Chief of Operation Department, *Ramachondra Porobo Loundo*.

Visa. — The Custodian, *S. V. Bhobe*.

Municipality of Goa

Secretariat — Central Office

Notice n.º 12/1962

Maximo de Menezes, Vice-President of the Goa Municipality:

In accordance with the resolution of this Municipality taken in its session of the 27th July ultimo, I hereby make it known that the para 4 of the article 26 of the Regulation of the Electrical Department, mentioned in the notice no. 3 which was published in the Government Gazette no. 15, series III, dated 12th April 1956, is eliminated.

This notice is published for general information and similar ones will be fixed at the usual places.

Goa, 16th August, 1962. — The Vice-President, *Maximo de Menezes*.

Advertisements

Notary Office of the Judicial Division of Salcete

Antonio Vicente da Fonseca, Bar-at-Law by the University of Lisbon, with Diploma in the Course of the «Escola Superior Colonial» and Notary-Public in the Judicial District of Salcete:

I hereby make it known that by deed of 16th July, 1962, written in this office, from page 46, of the book no. 801, Rita Eugénia Honorata Conceição Lauriana da Piedade e Ataíde, by other names Rita Eugénia Honorata Conceição Lauriana da Piedade, Rita Conceição Honorata Eugénia Lauriana da Piedade and Eugénia da Piedade Ataíde, widow, housewife, residing in Sirlim, was declared the only and the universal heir by the will of her husband Antonio Filipe Salvador Ataíde, by other names Salvador Ataíde, Filipe Salvador Ataíde and Filipe Salvador de Ataíde, who died in Sirlim, on 5th October, 1961, without issue nor ancestors leaving a will written on 25th June, 1961.

Against that declaration can be shown, in legal time, the opposition which can be made before the competent Office.

Margão, 19th July, 1962. — The Notary-Public, *Antonio Vicente da Fonseca*.

Administration Office of Marmagao

2 In accordance with and for the purpose mentioned in the article 330 of Code of Comunidades, notice is hereby given that Anapurna Dessal alias Anapurnabai Gajanana Naique Pratap Rau Sar Dessal, residing at Aturli of the Taluka of Bicholim, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot of roughly 1000 m², for the purpose of construction of houses, situated at Alto de Chicallim and belonging to the said Comunidade. The said plot is bounded on the east, by with the strip of land 25 metres broad, reserved for the visibility of the new road that goes from the National road to the Airport of Dabolim; on the west, by the Comunidade of Vadem and on the north and south, by the land of the said Comunidade of Chicallim.

(Repeated)

Caixa Económica de Goa

Secção de Operações

Aviso

Nos termos do disposto no § 1.º do artigo 32.º do Regulamento da Caixa Económica de Goa, anuncia-se haver requerido Maria José Guilhermina Pereira, por outro nome Maria Josefa Guilhermina Pereira, viúva e residente em Goa, o levantamento do saldo de Rps. 76-11 n. p., dos depósitos existentes na referida Caixa Económica de Goa, em nome do seu finado marido José Francisco Manuel João Fernandes, que foi titular da caderneta n.º 7818, a fim de qualquer pessoa que se julgue com direito àquele saldo ou parte dele o aduza nesta Gerência, dentro do prazo de seis meses, a contar da publicação deste no *Boletim Oficial*, findo o qual será resolvida a pretensão.

Goa, 7 de Agosto de 1962. — O Chefe da Secção de Operações, *Ramachondra Porobo Loundo*.

Visto. — O Gestor, *S. V. Bhobe*.

Câmara Municipal de Goa

Repartição dos Serviços Centrais

Edital n.º 12/1962

Máximo de Menezes, Vice-Presidente, em exercício:

Faço saber que, de harmonia com o deliberado por esta Câmara Municipal, em sessão de 27 de Julho findo, fica eliminado o § 4.º do artigo 26.º do Regulamento dos Serviços de Electricidade, publicado por Edital n.º 3, no *Boletim Oficial* n.º 15, 3.ª série, de 12 de Abril de 1956.

E para constar, se expediu este e outros de igual teor vão ser afixados nos lugares de estilo.

Goa, 16 de Agosto de 1962. — O Vice-Presidente, em exercício, *Máximo de Menezes*.

Anúncios

Notariado da Comarca de Salsete

António Vicente da Fonseca, licenciado em Direito pela Universidade de Lisboa, Diplomado com o Curso da Escola Superior Colonial e notário na comarca de Salsete:

Faz saber que por escritura de 16 de Julho de 1962, lavrada no seu cartório desde fls. 42, do liv. n.º 801, Rita Eugénia Honorata Conceição Lauriana da Piedade e Ataíde, por outros nomes Rita Eugénia Honorata Conceição Lauriana da Piedade, Rita Conceição Honorata Eugénia Lauriana da Piedade e Eugénia da Piedade Ataíde, viúva, doméstica, residente em Sirlim, se habilitou como única e universal herdeira testamentária do seu marido António Filipe Salvador Ataíde, por outros nomes Salvador Ataíde, Filipe Salvador Ataíde e Filipe Salvador de Ataíde, que faleceu em Sirlim, no dia 5 de Outubro de 1961, sem descendentes nem ascendentes deixando um testamento lavrado em 25 de Junho de 1961.

Contra esta habilitação poderá ser apresentada no prazo legal a oposição que possa ser feita perante o organismo competente.

Margão, 19 de Julho de 1962. — O Notário, *António Vicente da Fonseca*.

Administração do Concelho de Mormugão

2 Nos termos e para os fins do artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Anapurna Dessal, por outro nome Anapurnabai Gajanana Naique Pratap Rau Sar Dessal, casada, proprietária, residente em Aturli, do concelho de Bicholim, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno inculto, outeiral e desaproveitado, sito no outeiro de Chicallim e pertencente à comunidade da mesma aldeia de Chicallim, confrontando de nascente, com a faixa de 25 metros da mesma comunidade reservada para visibilidade da nova estrada, que da estrada nacional se dirige para o Aeroporto de Dabolim; de poente, com a comunidade de vadem e de norte e sul, com o terreno da dita comunidade de Chicallim, na área de 1000 m².

(Repetido)

3 In accordance with and for the purpose mentioned in the article 330 of Code of Comunidades, notice is hereby given that Prabarac Gajanana Naigue Pratap Rau Sar Dessai, residing at Aturli of Taluka of Bicholim, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot of roughly 1000 m², for the purpose of construction of houses, situated at Alto de Chicallim and belonging to the said Comunidade. The said plot is bounded on the east, by the piece of land, 25m. broad, reserved for the visibility of the new road that goes from the National road to the Airport of Dabolim; on the west, by the Comunidade of Vadem and on the north and south, by the land of the said Comunidade of Chicallim.

Vasco da Gama, 16th June, 1962.—The Secretary, *Mahabalesvar Visvonata S. Sirvoicar*.

(Repeated)

Administration Office of Ponda

Section of Comunidades

4 There having been divergencies between the boundaries indicated in the initial petition and those of the measured plot of land, it is again announced that an uncultivated plot of land without any special denomination, situated in Candola and belonging to the Comunidade of the same village, bounded on the east, by a part of lots nos. 46 and 47 of the Comunidade; on the north, by the plot of land belonging to Quexova Pundolia Naigue Gôocar, of Candolá, and leased plot of land belonging to the heirs of Rama Sodú Xete, from Candola; on the west, by the part of lot no. 46 of the same Comunidade and on the south, by the plot of land belonging to the heirs of Bernardo M. Angelo Pereira, from S. Estevam, and the lot no. 46, of the Comunidade, was measured out again to be leased to Antonio Francisco Jose Dias from Margão, for the cultivation of fruit trees and vegetables. The said plot covers an area of 29 475 m² and annual lease rent is Rs. 6-17 n. p.

(Repeated)

5 There having been divergencies between the boundaries indicated in the initial petition and those verified by inspection, it is again announced, according to the terms of the article 330 of the Code of Comunidades, that an uncultivated and unused plot of land named «Boroda de Ambiem», situated at Candola and belonging to the Comunidade of the same village, bounded on the east, by the reserved plot of land no. XLI, public road and the plot of land occupied by Custa Venci Naigue Gôocar, from Candola; on the west, by the plot of land occupied by Mucunda Porobo Colvalcar and his brother, from Goa, public road and plot of land belonging to the heirs of Bernardo M. Angelo Pereira; on the north, by the plot of land no. 47 belonging to the Comunidade, the plot of land occupied by Quexeva Pundolia Naigue Gôocar, the leased plot of land belonging to the heirs of Rama Sodú Xete and the public road and on the south, by the plot of land belonging to the heirs of the said Bernardo and reserved plot of land no. XLI, covering an area of 68 648,00 m², the annual lease rent being of Rs. 3-57 n. p. was measured out again to be leased to Maria Ismaíla Lobo, residing in Margão, for the cultivation of fruit trees. File no. 23/1942.

Ponda, 18th July, 1962.—The Secretary, *Sadassiva Usso Porobo Dessai*.

(Repeated)

Administration Office of the Comunidades of Salcete

6 In accordance with and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades in force, it is hereby announced that Jose Roque Cruz, married, landlор, residing at Margão, has applied for the lease, for construction of a house, of a plot of the Comunidade of Margão—plot no. 777—single plot of the paddy field known as «Resto de Tolicacaviro», situated at Navelim, and bounded on the north, by the reserved plot no. CCXXIII; on the east and south, by the palm-tree grove of Maurilio Claudio Alvares and on the west, by the palm-tree grove of Roque Santana Rodrigues, covering an area of 690 m².

Margão, 13th July, 1962.—The Acting Secretary, *Harinata Pundolia Naigue*.

(Repeated)

Administration Office of the Comunidades of Bardes

7 In accordance with and for the purpose of the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced

3 Nos termos e para os fins do artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Prabarac Gajanana Naigue Pratap Rau Sar Dessai, solteiro, médico, residente em Aturli, do concelho de Bicholim, requereu em aforamento para construção de casas, um terreno inculto, outeiro e desaproveitado, sito no outeiro de Chicallim e pertencente à comunidade da mesma aldeia de Chicallim, confrontando de nascente, com a faixa de 25 metros da mesma comunidade, reservada para visibilidade de nova estrada, que dá estrada nacional se dirige para o Aeroporto de Dabolim; de poente, com a comunidade de Vadem e de norte e sul, com o terreno da dita comunidade de Chicallim, na área de 1000 m².

Vasco da Gama, 16 de Junho de 1962.—O Secretário, *Mahabalesvar Visvonata Sinai Sirvoicar*.

(Repetido)

Administração do Concelho de Pondá

Secção das Comunidades

4 Por ter havido divergências entre as confrontações constantes da petição inicial e as do terreno medido, novamente se anuncia que a António Francisco José Dias, residente em Margão, foi medido em aforamento para os fins de cultura de árvores frutíferas e legumes, um terreno inculto, sem denominação especial, sito em Candolá e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, com a parte dos lotes n.º 46 e 47 da comunidade; de norte, com o terreno de Quexeva Pundolia Naigue Gôocar, de Candolá e aforamento dos herdeiros de Ramá Sodú Xete, de Candolá; de poente, com a parte do lote n.º 46 da mesma comunidade e de sul, com o terreno dos herdeiros de Bernardo M. Angelo Pereira, de S. Estêvão e parte do lote n.º 46 da comunidade, na área de 29 475 m², pelo foro anual de Rps. 6-17 n. p.

(Repetido)

5 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as verificadas na inspecção, novamente se anuncia nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, que a Maria Ismaíla Lobo, residente em Margão, foi medido em aforamento para cultura das árvores frutíferas um terreno inculto e desaproveitado, denominado «Boroda de Ambiem», sito em Candolá e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, com o lote reservado n.º XLI caminho público e terreno usurpado e possuído por Custa Venci Naigue Gôocar, de Candolá; de poente, com o terreno usurpado e possuído por Mucunda Porobo Colvalcar e seu irmão, de Goa, caminho público e prédio dos herdeiros de Bernardo M. Angelo Pereira; de norte, com o lote n.º 47 da comunidade e terreno usurpado e possuído por Quexeva Pundolia Naigue Gôocar e aforamento dos herdeiros de Ramá Sodú Xete, de Candolá e caminho público e de sul, com o prédio dos herdeiros do dito Bernardo e lote reservado n.º XLI na área de 68 648,00 m², e pelo foro anual de Rps. 3-57 n. p. Processo n.º 23/1942.

Pondá, 18 de Julho de 1962.—O Secretário, *Sadassiva Usso Porobo Dessai*.

(Repetido)

Administração das Comunidades de Salsete

6 Nos termos e para os fins do artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que José Roque Cruz, casado, proprietário, residente em Margão, requereu em aforamento, para construção de casa, um terreno da comunidade de Margão, lote n.º 777, único lance da várzea denominada «Resto de Tolicacaviro», sito em Navelim e confrontado de norte, com o lote reservado n.º CCXXIII; de nascente e sul, com o valado de palmeiras de Maurilio Cláudio Alvares e de poente, com o valado de palmeiras de Roque Santana Rodrigues, na área de 690 m².

Margão, 13 de Julho de 1962.—Servindo de Secretário, *Harinata Pundolia Naigue*.

(Repetido)

Administração das Comunidades de Bardés

7 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Apá Narana

that Apá Narana Nipanicar, merchant, residing in Mapuçá, has applied for the lease of a rocky, unused and uncultivated plot of land known as «Temerichó Sorvó», situated at Mapuçá and belonging to the Comunidade of the same village, for the purpose of construction of a house. The said plot is bounded on the east, by the ruins of the asylum; on the west and south, by the land of the Comunidade and on the north, by the plot leased to Crisna Ragoba Bandecar, residing in Mapuçá, covering an area of six hundred square metres. File no. 113/1962.

8 In accordance with and for the purpose of the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Pedro Santana de Souza, from Moirá, has applied for the lease, of an uncultivated and unused plot of land, without a special denomination, portion of lot no. 284, situated at Calizor and belonging to the Comunidade of Moirá, for the purpose of building quarters in his house. The plot is bounded on the east, by the land of the Comunidade; on the west, north and south, by roads, covering an area of two hundred square metres, approximately. File no. 116/1962.

9 In the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Herculano Xavierinho Aires Mascarenhas, resident of Porvorim, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot, situated at «Alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serulá, known as «Zambul-Gallum», for the purpose of the construction of a house. The plot is bounded on the east, by the road that leads to Ambirna; on the north and south, by the land of the Comunidade and on the west, by a plot leased to Claudio Tome Rodrigues, covering an area of 1000 m². File no. 112/1962.

10 In the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Gulabem Mandreacar, residing at Corlim, has applied for the lease of an uncultivated and unused hilly plot, known as «Batecho-Sorvó», situated at Corlim and belonging to the Comunidade of the same village. The plot is bounded on the east, west, north and south, by the land of the same lot of this Comunidade, covering an area of 1000 m². File no. 108/1962.

11 In the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Sundarem Gorgãoacar, residing at Corlim, has applied for the lease of an uncultivated and unused, hilly plot, known as «Batecho-Sorvó», situated at Corlim and belonging to the Comunidade of the same village, for the purpose of construction of a house. The plot is bounded on the east, west, north and south, by the land of the same lot of this Comunidade, covering an area of 1000 m². File no. 109/1962.

12 In accordance with and for the purpose of the contents of the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Narana Vassu Parxencar, residing at Salvador do Mundo, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot of land named «Temerichó Sorvó», situated at Mapuçá and belonging to the Comunidade of the same village, for the purpose of constructing a house. The said plot is bounded on the east and south, by the land of the same Comunidade; on the north, by the plot applied for on lease by Madeva Xencora Naique and on the west, by the street that separates the plot leased to Mabló Sitarama Dangui, covering an area of 1000,00 m². File n.º 118/1962.

13 In the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Maria Joanita Barreto, wife of Jose Gabriel Pereira, residing in Tivim, has applied for the lease, for the purpose of construction of houses, of an uncultivated and unused, hilly plot, known as «Condicem-Gallum», lot n.º 399, situated at Tivim and belonging to the Comunidade of the same village. The plot is bounded on the east, by the land of the Comunidade reserved for a play-ground; on the west, by the plot leased to Maria Libânia Vaz; on the north, by the land of the Comunidade reserved along the national road that leads from Mapuçá to Bicholim and on the south, by the land of the said Comunidade, covering an area of 1000 m². File n.º 122/1962,

Nipanicar, negociante, residente em Mapuçá, requereu em aforamento para construção de casa, o terreno rochoso, desaproveitado e inculto, denominado «Temerichó Sorvó», sito em Mapuçá e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, com as ruínas de Asilo; de poente e sul, com o terreno da comunidade e de norte, com o aforamento de Crisna Ragobá Bandecar, de Mapuçá, na área de 600,00 m². Processo n.º 113/1962.

8 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Pedro Santana de Sousa, de Moirá, requereu em aforamento para serventia da sua casa, um terreno inculto e desaproveitado, sem denominação especial, parte do lote n.º 284, sito no bairro Calizor e pertencente à comunidade de Moirá, confrontando de nascente, com a terra da comunidade e de poente, norte e sul, com caminhos, na área de 200,00 m², aproximadamente. Processo n.º 116/1962.

9 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Herculano Xavierinho Aires Mascarenhas, residente de Porvorim, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno inculto e desaproveitado, sito no alto de «Porvorim» e pertencente à comunidade de Serulá, denominado «Zambul Gallum», confrontando de nascente, com a estrada que se dirige ao bairro Ambirna; de norte e sul, terreno da comunidade e poente, com o aforamento de Cláudio Tomé Rodrigues, na área de 1000 m². Processo n.º 112/1962.

10 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Gulabem Mandreacar, de Corlim, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno inculto, rochoso e desaproveitado, denominado «Batecho-Sorvó», sito em Corlim e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, poente, norte e sul, com o terreno do mesmo lote da comunidade, na área de 1000 m². Processo n.º 108/1962.

11 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Sundarem Gorgãoacar, de Corlim, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno inculto, desaproveitado e outeiral, denominado «Batecho-Sorvó», sito em Corlim e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, poente, norte e sul, com o terreno do mesmo lote da comunidade, na área de 1000 m². Processo n.º 109/1962.

12 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Narana Vassú Parxencar, residente em Salvador do Mundo, requereu em aforamento para construção de casa, o terreno inculto e desaproveitado, denominado «Temerichó Sorvó», sito em Mapuçá e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente e sul, com o terreno da mesma comunidade; de norte, com terreno requerido em aforamento por Madeva Xencora Naique e de poente, com o caminho que separa o aforamento de Mabló Sitarama Dangui, na área de 1000,00 m².

Processo n.º 118/1962.

13 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, se anuncia que Maria Joanita Barreto, mulher do ausente José Gabriel Pereira, residente em Tivim, requereu em aforamento para construção de casas o terreno inculto, rochoso, outeiral e desaproveitado, denominado «Condicem Gallum», lote n.º 399, sito em Tivim e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade reservado para play-ground; de poente, com o aforamento de Maria Libânia Vaz; de norte, terreno da comunidade reservado ao longo da estrada nacional que de Mapuçá se dirige a Bicholim e de sul, terreno da mesma comunidade, na área de 1000 m². Processo n.º 122/1962.

14 In the terms and for the purpose of the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby made known that Inacinha de Souza, wife of Isaac Rodrigues, residing in Calangute, has applied for the lease of an uncultivated and unused hilly plot known as «Outeiro de Danuá», lot n.º 400, situated at Tivim, and belonging to the Comunidade of the same village. The plot is bounded on the east, by the plot leased to Gabriel Francisco Noronha; on the west, north and south, by the land of the same Comunidade, covering an area of 1000 m². File n.º 121/1962.

Mapuçá, 14th August, 1962.—The Secretary, *Mangueza R. S. Quencró*.

«Comunidades»

Candolim

15 Under orders from the higher authorities the above mentioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall, at 10 a. m., on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to decide about the expenses amounting to Rs. 330/-, concerning the urgent work of «Zolli»—rising ground—made on the river-bank wall of this Comunidade and of Rs. 470/-, concerning the urgent work of closing of big holes, stuffing of the new river-bank wall and construction of a small river-bank around the trench. (Papers entered in the book «Porta da Administração» under the n.º 5149 and 5150, on the first of this month).

Candolim, 14th August, 1962.—The Clerk, *Vassanta Sinai Ducló*.

Chorão

16 The above mentioned Comunidade is hereby convened for a meeting, at its Meeting Hall, at 10 a. m., on the 1st Sunday of September next, in order to decide about the following subjects: a) application of the Vicar of the Church of Graga in which he requests the subsidy for the parish house and the application of the lease-holders of the paddy-field Candlem, in which they request for a rebate on the lease rent (file no. 174/1961). The twenty biggest share-holders of this Comunidade, representing 2/3 of the «capital social» are also convened for a meeting on the same day and place, at 10.30 a. m., in order to decide about the formalities of the inauguration of the school building at Graga. If it fails to meet on the said day, it is again convened for a meeting on the following Sunday, at 10 a. m., at the same place, to decide about the same subjects. If it still fails to meet this time, it is convened for the 3rd time, in the usual manner, on the following Sunday, at 10 a. m., at the same place, to decide about the same subjects. The twenty biggest share-holders are also convened on the above said date, at the same place, at 11 a. m., to decide about the same subjects.

Chorão 29th July, 1962.—The Clerk, *Sharatchandra Vitol Gauncar*.

Velingá

17 The above mentioned Comunidade is hereby convened for a meeting, at its meeting place, at 10 a. m., on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to consider the application of the lease-holders Mangueza Sodú Porobó Gáocar and others, from Velingá, in which they request that they be exempted from paying the rents for the «soródio» season of 1961.

Mardol, 6th August, 1962.—The Clerk in charge, *Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar*.

Nerul

18 Under orders from the higher authorities the above mentioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall in Nerul, at 11 a. m., on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to decide about the execution of the works of construction of a border in the river-bank wall known as «Palmar Praia», belonging to this Comunidade and estimated at Rs. 10 500/- (file no. 123/1962). The same Comunidade should also indicate how the said expenses can be met and fix the amount of the deposit which is to be made.

Nerul, 17th August, 1962.—The Clerk, *Vitola Veneteza Porobó Dessai*.

Gaundongrém

19 On the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, at 10 a. m., at the meeting place of the said Comunidade, an auction will be held of the items (avencas) of the triennial income of 1963-1965 and those of the annual expenditure of 1963, according to the esta-

14 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Inacinha de Sousa, mulher do ausente Isaac Rodrigues, residente em Calangute, requereu em aforamento para construção de casa o terreno outeiral, inculto e desaproveitado, denominado «Outeiro de Danuá», lote n.º 400, sito em Tivim e pertencente à comunidade da mesma aldeia, confrontado de nascente, com o aforamento de Gabriel Francisco Noronha; de poente, norte e sul, com o terreno da mesma comunidade, na área de 1000 m². Processo n.º 121/1962.

Mapuçá, 14 de Agosto de 1962.—O Secretário, *Mangueza R. S. Quencró*.

Comunidades

Candolim

15 Em cumprimento aos V. despachos superiores, é convocada a sobredita comunidade, para se reunir em sessão extraordinária, na casa das suas sessões, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre as despesas feitas na importância de Rps. 330/-, com a obra urgente de «Zolli»—morro alto—feito no valado desta comunidade e de Rps. 470/-, com a obra urgente de tapume de coqueiros, recheadura do novo valado e construção dum valadinho em volta da casha. (Papéis entrados no livro Porta da Administração sob os n.ºs 5149 e 5150, em um ao corrente mês).

Candolim, 14 de Agosto de 1962.—O Escrivão, *Vassanta Sinai Ducló*.

Chorão

16 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir na casa das sessões, pelas 10 horas, no primeiro domingo de Setembro seguinte, a fim de deliberar sobre a nota do Rev. Vigário da igreja de Graga, em que ele solicita o subsídio para a casa paróquial da dita igreja, bem como sobre o processo n.º 174, de 1961, em que os arrendatários da casana Candlem, pediram a quita.

São também convocados os componentes que representem dois terços do capital social para deliberar sobre os papéis de inauguração do edifício da escola de Graga, no mesmo dia, local e pelas 10.30 horas. Não se reunindo nesse dia é convocada pela segunda vez, no segundo domingo, pelas 10 horas, e mesmo local para deliberar sobre os mesmos assuntos. E não se reunindo nesse dia é novamente convocada pela terceira vez, pelas 10 horas, no mesmo dia, na forma ordinária para deliberar sobre o mesmo assunto. São também convocados os vinte maiores interessados no mesmo dia, local e pelas 11 horas, para deliberar sobre os referidos assuntos.

Chorão, 29 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Sharatchandra Vitol Gauncar*.

Velingá

17 Convoça-se a sobredita comunidade para se reunir no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, no local das suas sessões, a fim de deliberar sobre o pedido de isenção do pagamento das rendas da novidade de soródio do ano de 1961, dos arrendatários Mangueza Sodú Porobó Gáocar e outros de Velingá.

Mardol, 6 de Agosto de 1962.—O Escrivão encarregado, *Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar*.

Nerul

18 Em cumprimento ao V. despacho superior, é convocada esta comunidade para se reunir em sessão extraordinária, na sua casa das sessões, em Nerul, no terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, a fim de deliberar o que tiver por conveniente sobre a execução da obra de construção da borda do valado Palmar Praia, desta comunidade, orçada em Rps. 10 500/-, constante do processo n.º 123/1962, indicar o modo de fazer face as despesas e o valor de caução.

Nerul, 17 de Agosto de 1962.—O Escrivão, *Vitola Veneteza Porobó Dessai*.

Gaundongrém

19 No terceiro domingo, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, no local das sessões desta comunidade, serão levadas à praça as avencas da receita trienal de 1963-1965 e as da despesa anual de 1963, pelo

blished price and conditions, approved by the higher authorities.

Poinguinim, 16th August, 1962. — The Clerk, *Crisna Bicu Porobo Gauncar*.

Lolien-Polem

20 On the 3rd Monday after the publication hereof in the Government Gazette, at 10 a.m., an auction will be held of the items (avenças) of the annual expenditure of 1963 of the said Comunidade, at its meeting place, according to the established price and conditions, approved by the higher authorities.

Poinguinim, 16th August, 1962. — The Clerk, *Crisna Bicu Porobo Gauncar*.

Poinguinim

21 On the 3rd Tuesday, after the publication hereof in the Government Gazette, at 10 a.m., at the meeting place of the said Comunidade, will be held an auction of the items (avenças) of annual expenditure of 1963, according to the established price and conditions approved by the higher authorities.

Poinguinim, 16th August, 1962. — The Clerk, *Crisna Bicu Porobo Gauncar*.

Fraternal and Boa-Esperança

22 Under orders from the higher authorities, the above mentioned Comunidades, are hereby convened for an extraordinary joint meeting, in the usual place, on the 9th of September next, at 11 a.m., in order to consider the application of Otolino Francisco da Rocha, from Aldona, in which he asks that the flood-gate built by some of the components, in the rivulet belonging to the said Comunidades, be demolished.

Aldona, 6th August, 1962. — The Clerk in charge, *Vitoba Sinai Priolcar*.

«Devalaia»

Xri Devi Mauli and its affiliated of Varconda

23 The Mahajans of the above said Devasthan are hereby convened for an extraordinary meeting, approved by the higher authorities, on the 9th of next September, at 11 a.m., in order to consider the appeal of Ramacrisna Mucunda Porobo Gauncar, of the said village of Varconda, made to the Mahajans, against the resolution of the committee of the said Devasthan, taken in its session of 17th June, ultimo.

Varconda, 13th August, 1962. — The Clerk, *Vismum Naraina Porobo*.

Verified. — The President, *Rama Mahadeu Porobo*.

Xri Navadurgá de Marcaim

24 The Mahajans of the Devalaia are hereby convened for an extraordinary meeting, sanctioned by the higher authorities, at its meeting place, on the 4th of September next, at 10 a.m., following the publication hereof in the Government Gazette, in order to elect a clerk for the Administrative Board of the said Devalaia, as the elected holder of the post, was granted relief of the same.

Marcaim, 18th August, 1962. — The President, *Cazinata Bicu Camotim*.

Private advertisements

25 Naraina Shridhar Prabhu Sinari, of Panjim, son of the late Sridora Porobo Sinari, of Panjim, wishes to draw from the Comunidade of Calangute, the dividends for the years 1957 to 1962, totalling Rs. 183-36 n. p., due to his late father Sridora. Anyone who has any claim to present, may do so within the time-limit prescribed by law, in the respective office.

26 Jose Maria Antonio Anacleto Aleixo Pires or Jose Maria Pires, from Calangute, as the brother of the late Gonzago Miguel Arcanjo da Conceição Pires, who was also from the said village, hereby announces that he wishes to collect from the treasury of the Comunidade of Calangute, the dividends of the years 1960 to 1962, amounting to Rs. 135-55 n. p., which belong to the said Gonzago.

Anyone who wishes to present a claim on the said dividends, should do so within the established time limit and in the respective office.

preço e condições do respectivo cálculo superiormente aprovado.

Poinguinim, 16 de Agosto de 1962. — O Escrivão, *Crisna Bicu Porobo Gauncar*.

Lolien-Polem

20 Na terceira segunda-feira, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, serão levadas à praça as avenças da despesa anual de 1963 desta comunidade, no local das suas sessões, pelo preço e condições do respectivo cálculo superiormente aprovado.

Poinguinim, 16 de Agosto de 1962. — O Escrivão, *Crisna Bicu Porobo Gauncar*.

Poinguinim

21 Na terceira terça-feira, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, no local das sessões desta comunidade, serão levadas à praça as avenças da despesa anual de 1963, pelo preço e condições do respectivo cálculo, superiormente aprovado.

Poinguinim, 16 de Agosto de 1962. — O Escrivão, *Crisna Bicu Porobo Gauncar*.

Fraternal e Boa-Esperança

22 Por determinação superior são convocadas as supraditas comunidades, para se reunirem em sessão extraordinária conjunta, no lugar de costume, no dia 9 de Setembro seguinte, pelas 11 horas, a fim de deliberarem sobre o requerimento de Otolino Francisco da Rocha, de Aldona, em que pede a demolição da represa feita por alguns componentes no riacho, pertencente às supraditas comunidades.

Aldona, 6 de Agosto de 1962. — O Escrivão encarregado, *Vitobá Sinai Priolcar*.

Devalaia

Xri Devi Mauli e suas filiais de Varconda

23 É convocada a mazania da sobredita Devalaia, para se reunir em sessão extraordinária, superiormente autorizada, no dia 9 de Setembro próximo, pelas 11 horas, a fim de apreciar o assunto do recurso interposto à mesma mazania, por Ramacrisna Mucunda Porobo Gauncar, da mesma freguesia, da deliberação da mesa da sobredita Devalaia, tomada em sua sessão de 17 de Junho ultimo.

Varconda, 13 de Agosto de 1962. — O Escrivão, *Vismum Naraina Porobo*.

Visto. — O Presidente, *Ramã Mahadeu Porobo*.

Xri Navadurgá do Marcaim

24 É convocada a mazania da sobredita Devalaia, para se reunir em sessão extraordinária, autorizada superiormente, no local das sessões, no dia 4 de Setembro seguinte, à publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, para os fins da eleição do escrivão efectivo da mesa administrativa da referida Devalaia, visto ter sido concedida a escusa ao proprietário eleito para o mesmo cargo.

Marcaim, 18 de Agosto de 1962. — O Presidente, *Cazinata Bicu Camotim*.

Particulares

25 Naraina Shridhar Prabhu Sinari, da cidade de Goa, anuncia na qualidade de filho do finado Sridora Porobo Sinari, que foi da dita, que pretende arrecadar do cofre da comunidade de Calangute, os dividendos dos anos de 1957 a 1962, importância de Rps. 183-36 n. p., pertencentes ao dito seu pai Sridora. Quem quiser reclamar o faça dentro do prazo legal e nas estações competentes.

26 José Maria António Anacleto Aleixo Pires ou José Maria Pires, de Calangute, anuncia, na qualidade de irmão do finado Gonzago Miguel Arcanjo da Conceição Pires, que foi da dita, que pretende arrecadar do cofre da comunidade de Calangute, os dividendos dos anos de 1960 a 1962, na importância de Rps. 135-55 n. p., pertencentes ao dito Gonzago. Quem quiser reclamar o faça dentro do prazo legal e nas estações competentes.

GOVT. PRINTING PRESS — GOA

(Imprensa Nacional — Goa)

PRICE — 57 n. p.